



华夏中文学校南部分校
Huaxia South Chinese School

PO Box 410, Marlboro, NJ 07746
(732) 701-7388 | info@hxsouth.org | www.hxsouth.org



English version at the bottom of the email | [Follow Us on Facebook](#)

老师们，同学们和家长们，你们好！

本周六（9/29）下午中文学校 1:30 正常开课，当天高中有橄榄球赛，停车位可能比较紧张，部分文化课场地将调整。如有疑问，请和副校长汤海缨联系。

我们继续接受网上或现场注册。经调整，部分原已注满的文化课有了新空位。

田径运动会报名将于 10 月 4 日截止，欢迎大家周六下午到 PTA 桌咨询或者报名。[往届运动会精彩回顾](#)

请大家爱护学校设施。除了课桌椅，黑板粉笔，不动用教室里任何物品。不在学校走廊里追逐奔跑打闹。不大声喧哗。

学校新闻与活动通知:

- 为提高教学质量，深化教学改革，华夏南部于 9 月 22 号上午举办了教师培训与工作总结大会，三十多位中文老师和代课老师参加。教务长蔡扬教授的示范公开课，气氛生动活泼，笑声不断。[请看精彩回顾](#)
- 孟郡高中学区（FRHSD）提出对六所高中设施更新计划公投，投票时间是 10 月 2 日下周二。希望大家届时踊跃投票，发出华人社区的声音。详情请[访问相关网站](#)，有疑问或者建议，请联系副校长沈惠民。
- **侨报《小语世界》第一期征稿：**面向 1 年级-AP 班。第一期将重点选用 6-AP 年级学生作品 截稿时间：2018 年 12 月 1 日。有图的作品，原件交给老师，转交给教务长廖山漫老师，其他文字，一律送廖老师的邮箱：邮箱：hxschineseschool@gmail.com 并注 并注明标题：XXX 班级，XXX 名字 [详情请看说明](#)。
- 第 20 届华夏田径运动会将于 2018 年 10 月 14 日(星期日)在普兰斯堡分校举行。华夏南部将派出以赵昀为总领队，许榕凯为总教练的代表队，欢迎师生与家长参加。您可以在[网站报名](http://www.yingwenci.com)：<http://www.yingwenci.com> 请选择学

校: Marlboro; 填写团队密码: HXSCS。如有问题请与王露生联系或到 PTA 桌咨询。

运动员将按年龄分为儿童一二组, 少年一二组和成人组, 比赛项目包括长 短跑 接力跑, 网球掷远, 跳高, 跳远, 铅球等常规项目和拔河, 三腿跑四足等趣味项目。[详情请看说明文件](#)。

感谢你们的参与和支持! 我们周六见!

赵巍

华夏南部中文学校校长

Dear Teachers, Students, and Parents,

On September 29th, the school will start at 1:30 pm. There will be a football game in high school that day, and the parking space may be tight. Some cultural classes might need to change location, please contact vice principal Haiying Tang for details.

We continue to accept registration online or onsite.

The registration deadline for Huaxia Track & Field Game is Oct 4, 2018. Please stop by PTA table if you have interests or any questions. [Track & Field Album](#)

Please do not use, remove, or damage any school property, such as computers, teaching materials, books, etc. Do not run or chase in the hallway. No rough playing and no shouting inside the school building.

Event Notification:

- In order to improve the quality of teaching and deepen the teaching reform, the school held a teacher training and work summary meeting on the morning of September 22, and more than 30 Chinese teachers and substitute teachers attended. Dean Dr. Yang Cai's demonstration class is lively and interesting, with laughter. [Album on Facebook](#)
- Freehold Regional High School District will held a public referendum on Oct. 2 for the proposed facility improvements. Please visit the [referendum site](#) for more information. If you have any questions or concerns, please contact Vice Principal Huimin Shen.

- The Overseas Chinese Newspaper Qiao Bao calls for articles. The first phase will focus on the selection of 6-AP grade students' works. The deadline is December 1, 2018. For more information, please contact your Chinese teacher or Ms. Liao Shanman at hxschineseschool@gmail.com.
- The 20th Huaxia Field & Track Game will be held at Plainsboro on October 14th, 2018 (Sunday). Huaxia South Chinese School will participate. Yun Zhao will be the general leader and Rongkai Xu will be the head coach. You can register at the website: <http://www.yingwenci.com> Please select the school: Marlboro; fill in the team password: HXSCS. If you have any questions, please contact Lusheng Wang. [Please check the details.](#)

With warm regards,

Wei Zhao
Principal, Huaxia South Chinese School
[Follow Us on Facebook](#)

